

Produktabkündigung

Product Discontinuation (End of Life)



Hella Aglaia GmbH
Ullsteinstraße 140
12109 Berlin, Germany

info@aglaia-gmbh.de
www.aglaia-gmbh.de

Sehr geehrter Kunde,

mit sofortiger Wirkung werden die nachfolgenden Produkte aus unserem Lieferprogramm abgekündigt.

Bei Bedarf können Sie eine letzte Bestellung bis zum unten stehenden Datum bei uns platzieren.

Dear customer,

The following products of our product portfolio are discontinued with immediate effect.

In case of requirement please send us your last order up to the date as mentioned below.

Beschreibung	Artikelnr.
Personenzählgerät Typ "APC-180"	510029 510030 510031 510032
Typ "APC-180-IO"	510033
Typ "APC-180-Outdoor"	510127
Typ "APC-180-IR"	510152
Typ "APC-180-IO-Outdoor"	510204

Description	Part no
People counter Type "APC-180"	510029 510030 510031 510032
Type "APC-180-IO"	510033
Type "APC-180-Outdoor"	510127
Type "APC-180-IR"	510152
Type "APC-180-IO-Outdoor"	510204

Letzte Bestellung möglich bis	31.03.2017
Ersatzteilversorgung mindestens bis	März 2018
Software Support mindestens bis	März 2018

Deadline for Last Order	March 31, 2017
Spare part availability at least until	March 2018
Software support at least until	March 2018

Alternative Lösungen

APS-180
APS-90 (verfügbar Q1 2017)

Alternative solutions

APS-180
APS-90 (available Q1 2017)

Bitte berücksichtigen Sie, dass die Lagerverfügbarkeit bereits eingeschränkt sein kann. Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an den Ihnen bekannten Ansprechpartner.

Bitte leiten Sie diese Information auch an andere interessierte Personen bzw. Abteilungen in Ihrem Hause weiter.

Please consider that the availability on stock can already be limited. In case of questions or requirements, please ask your known contact person.

Please forward this information to other interested persons or departments in your company.

Berlin, 12.10.2016

i.A. Peter Heyer

Produktmanager / Product Manager